



# Accu-Chek<sup>®</sup> Inform II

SYSTÈME DE TEST DE LA GLYCÉMIE

# Supplément au Manuel d'utilisation v6

Passage de la version logicielle 04.02 à la version logicielle 04.03 et modifications apportées au Manuel d'utilisation v6



### Historique de révision

Version du manuel	Date de révision	Modifications
Version 1.0	2018-11	Nouveau document, créé pour la version logicielle 04.03 et modifications apportées au Manuel d'utilisa- tion Version 6.0 pour la version logicielle 04.02
Version 2.0	2019-03	Mise à jour : ajout de la description de la fonction SW04.03 « Compression de données de communication SGD » sur la page 16. Prise en charge par cobas IT 1000 avec PCommunicator version 1.13.0 ou ultérieure.

### Objet du document

Ce document fournit une description des modifications apportées au Manuel d'utilisation V6 pour la version logicielle 04.03.00.

Ce supplément s'applique au Manuel d'utilisation d'Accu-Chek Inform II version 6.0. Il ne se substitue pas au Manuel d'utilisation complet d'Accu-Chek Inform II version 6.0.



Assurez-vous de lire le Manuel d'utilisation complet d'Accu-Chek Inform II version 6.0.

© 2018-2019, Roche Diagnostics. Tous droits réservés.

Le contenu de ce document ainsi que tous les graphiques sont la propriété de Roche Diagnostics. Aucune partie de ce document ne peut être reproduite ni transmise sous quelque forme que ce soit ni par quelque moyen que ce soit, de façon électronique ou mécanique, pour quelque raison que ce soit, sans la permission écrite de Roche Diagnostics. Roche Diagnostics s'est efforcée de s'assurer que toute l'information contenue dans ce manuel était correcte au moment de l'impression. Toutefois, Roche Diagnostics se réserve le droit d'apporter tout changement nécessaire sans préavis dans le cadre du développement continu du produit.

Veuillez envoyer toute question ou tout commentaire concernant ce document à votre représentant Roche local.

ACCU-CHEK, ACCU-CHEK INFORM, ACCU-CHEK PERFORMA et COBAS sont des marques de Roche. Toutes les autres marques sont détenues par leur propriétaire respectif.



Le logo Wi-Fi CERTIFIED est une marque de certification de Wi-Fi Alliance.

	Objet du document	2
1	Quelles sont les nouveautés de la version logicielle 04.03 ?	5
	Informations relatives à l'état du bloc-piles dans les écrans Arrimé et Diagnostics	5
	Écran Arrimé - état du bloc-piles	5
	Meilleures performances de chargement	6
	Écran Diagnostics - état du bloc-piles	7
	Nouvelle gestion de l'alimentation	8
	Arrêt automatique configurable du lecteur non arrimé	8
	Meilleur masquage de code-barres	11
	Ajout d'un contenu de code-barres à un résultat	13
	Saisie de l'identifiant patient avec le lecteur de code-barres	. 15
	Communication WLAN chiffrée TLS	. 16
	Compression de données de communication SGD	. 16
2	Modifications apportées au Manuel d'utilisation version 6.0	17
	Sections révisées	17
	9.2 Installation et remplacement du bloc-piles	. 17
	12.1 Données techniques	. 18
	12.2 Autres informations - Commande	. 20
	A1 Tableau des options de configuration	. 22
	B.1 Option : Réseau sans fil (WLAN)	. 23
	Annexe : Tableau de caractères ASCII	24

Cette page est intentionnellement laissée blanche.

# 1 Quelles sont les nouveautés de la version logicielle 04.03 ?

# Informations relatives à l'état du bloc-piles dans les écrans Arrimé et Diagnostics

Écran Arrimé - état du bloc-piles

L'insertion du lecteur dans le socle permet de charger le bloc-piles. L'écran *Arrimé* affiche une grande icône de pile représentant l'état de charge actuel du bloc-piles. Ces informations vous permettent de choisir le lecteur disposant du meilleur état de charge pour le prochain test.

L'état du bloc-piles est affiché comme suit :



Icône	Description
	Le bloc-piles est épuisé et le dispositif ne peut pas être utilisé.
	Un test peut être réalisé. Mises à jour du logiciel et WLAN désactivés.
	Utilisation normale possible, seules les mises à jour du logiciel sont désactivées.
	Toutes les fonctions sont disponibles.

0 8818711001 (02) 2019-03 FR-CAN • Supplément au Manuel d'utilisation d'Accu-Chek Inform II Version 6

Meilleures performances de chargement Après avoir passé 2 minutes sur le socle, le lecteur se met hors tension et entre en mode veille. L'écran s'éteint et le processus de chargement commence. Le chargement du bloc-piles en mode veille améliore les performances de chargement.

Lorsque l'écran est éteint au cours du processus de chargement, vous pouvez mettre le lecteur sous tension à tout moment **pour vérifier** l'état de charge du bloc-piles ou pour vous assurer que le lecteur est bien arrimé en touchant l'écran ou en appuyant sur la touche On/Off ①. L'écran s'allume pendant 2 minutes et affiche l'écran *Arrimé* sur lequel apparaît l'icône de pile colorée décrivant de manière précise l'état actuel du bloc-piles.

Si le lecteur n'est **PAS** correctement arrimé au socle, un bref « bourdonnement » sonore peut retentir de manière intermittente et l'icône de chargement de batterie de clignote dans la barre d'état.

- Retirez le lecteur du socle.
- Repositionnez le lecteur sur le socle en le poussant délicatement dans le socle pour vous assurer que le contact est correctement établi.

Une fois le lecteur correctement arrimé et le chargement en cours, l'icône de chargement de batterie cesse de clignoter. Reportez-vous à la section « Icônes de faible puissance » dans le Manuel d'utilisation version 6.0, à la page 153.

Lorsque le bloc-piles est entièrement chargé, le lecteur se met automatiquement sous tension et reste allumé. L'écran affiche l'icône de pile verte pour montrer que le bloc-piles est entièrement chargé.

## Écran Diagnostics - état du blocpiles

Les cycles de chargement, déchargement et de rechargement usent le bloc-piles. Au cours de sa durée de vie, le bloc-piles perdra donc progressivement en capacité. Cela signifie qu'au fil du temps, il alimentera le lecteur pendant des périodes toujours plus courtes.

En plus de l'état de charge relatif indiqué par l'icône de pile dans l'écran Arrimé, le lecteur fournit des informations sur l'état du bloc-piles dans l'écran *Diagnostics*.



L'état du bloc-piles est affiché comme suit :

- Bon : capacité suffisante pour une utilisation normale
- Limité : capacité réduite due à l'usure de la batterie

Si un bloc-piles ne fournit plus les performances attendues et que l'état de la batterie affiché est *Limité*, contactez votre centre d'assistance Roche.

### Nouvelle gestion de l'alimentation

# Arrêt automatique configurable<br/>du lecteur non arriméLa version logicielle 04.03 dispose d'une nouvelle fonc-<br/>tion d'arrêt automatique configurable qui contribue à<br/>améliorer les performances du bloc-piles et à prolonger<br/>sa durée de vie.

#### Situation jusqu'à et avec la version logicielle 04.02

Lorsque le lecteur n'est PAS arrimé, il se met hors tension après une durée configurable d'absence d'activité (p. ex. en appuyant sur une touche, en touchant l'écran) pour économiser l'énergie. Même si l'écran s'éteint, le lecteur reste en mode veille et continue de puiser de l'énergie dans le bloc-piles afin de maintenir la date et l'heure et d'exécuter diverses fonctions en arrière-plan, notamment la communication sans fil. Ainsi, en mode veille (« mise hors tension automatique »), l'énergie continue d'être puisée dans le bloc-piles et se vide dans la journée si le lecteur n'est pas arrimé.

Pour plus d'informations, reportez-vous aux sections intitulées « Mise hors tension du lecteur », « Mise hors tension automatique », « Arrêt du lecteur » et « Arrêt automatique » dans le Manuel d'utilisation d'Accu-Chek Inform II, version 6.0, aux pages 22 à 23.

#### Nouveau concept avec la version logicielle 04.03

Si le lecteur est arrêté ou s'arrête en raison d'un Blocage du téléchargement ou parce que le bloc-piles est très faible, la communication sans fil et toutes les autres fonctionnalités s'arrêtent (même si la date et l'heure sont conservées).

La version logicielle 04.03 dispose d'un nouveau concept de gestion de l'alimentation. Le lecteur peut désormais être configuré pour s'arrêter automatiquement 30 minutes après la mise hors tension lorsqu'il n'est PAS arrimé. Cette fonction est activée par défaut. Grâce à cette nouvelle fonction d'arrêt automatique configurable, le lecteur sortira automatiquement de veille de manière régulière pour la communication sans fil. Le réglage de ce minuteur de sortie de veille est configurable par tranches de 1 minute et commence à partir d'une base de 10 minutes. En d'autre termes, vous pouvez configurer le lecteur pour qu'il sorte de veille toutes les 10 minutes ou toutes les 11 minutes et ainsi de suite jusqu'à une fois toutes les 24 heures. Il est possible de désactiver ce minuteur de sortie de veille en réglant la valeur d'intervalle sur « 0 » dans le SGD. L'intervalle réglé par défaut avec la version logicielle 04.03 est de 30 minutes. (Reportez-vous aux options de configuration du tableau situé à la page 10.)

Lorsque le lecteur est à l'arrêt et que vous le mettez sous tension, il se peut que cela dure légèrement plus longtemps qu'à partir du mode de mise hors tension (veille).

Si vous configurez le lecteur pour qu'il sorte de veille plus souvent lorsqu'il est à l'arrêt pour la communication sans fil (si le WLAN est activé et que le lecteur n'est pas arrimé), cela épuisera davantage l'énergie du bloc-piles et le lecteur devra être rechargé plus souvent. Cependant, lorsque vous mettez le lecteur sous tension, il est plus probable qu'il soit synchronisé. Si vous choisissez de laisser le lecteur à l'arrêt jusqu'à ce qu'il soit mis sous tension manuellement ou que vous optez pour des intervalles de temps plus longs entre les sorties de veille pour la communication sans fil, la batterie durera plus longtemps mais la synchronisation avec le SGD risque aussi de durer plus longtemps. Mais, dans ce cas, la base de données du lecteur devra probablement être synchronisée avant de pouvoir démarrer les tests.

L'option à choisir dépendra des besoins de flux de travail de votre institution.

# Options de configuration

Sujet/Attribut	Plage	Défaut	Dispositif	SGD
Minuterie				
Délai de mise hors tension (le lecteur se met hors tension automatiquement et entre en mode veille en l'absence d'activité)*	30 – 3 600 s	300	N	0
Arrêt (le lecteur s'arrête automatiquement 30 minutes après la mise hors tension)	0 : désactivé 1 : activé	1	N	0
Intervalle de temps entre chaque reconnexion (0 = désactivé)	0 : désactivé 10 - 1440 minutes (24 h)	30	N	0
* Ne s'applique pas au mode de mesure		•		

## Meilleur masquage de code-barres

Deux options supplémentaires pour le masquage de code-barres ont été ajoutées :

- définition d'un type de caractère (numérique ou non numérique) qui sera conservé comme une partie de l'identifiant
- définition de caractères de séparation pour isoler l'identifiant dans les données de code-barres de longueur variable

Les options de masquage de code-barres complètes sont définies comme suit :

# Masques des identifiants des utilisateurs et des patients

Caractère du masque du code-barres	Définition
A-Z/a-z, 0-9	S'il n'est pas précédé du caret («^»), le caractère de la donnée lu doit être le même que le caractère du masque. Ce caractère n'est pas enregistré comme une partie de l'identifiant. Si les caractères ne sont pas les mêmes, les données lues ne constituent pas un identifiant valide.
Dollar («\$»)	Le caractère de la donnée lue à cette position est conservé comme une partie de l'identifiant.
Astérisque («*»)	Le caractère de la donnée lue à cette position n'est pas conservé comme une partie de l'identifiant.
Tilde («~»)	Le caractère de la donnée lue à cette position doit être un chiffre (0-9) et n'est pas conservé comme une partie de l'identifiant. Si le caractère de la donnée lue n'est pas un chiffre, les données lues ne constituent pas un identifiant valide.
Plus (« + »)	Le caractère de la donnée lue à cette position doit être un caractère alpha (A-Z/a-z) et n'est pas conservé comme une partie de l'identifiant. Si le caractère de la donnée lue n'est pas un caractère alpha, les données lues ne constituent pas un identifiant valide.
Caret (« ^ »)	Le caractère de masque indique que le caractère de donnée lue doit être égal au prochain caractère du masque du code-barres après le « ^ » et que le caractère de donnée lue est conservé comme une partie de l'identifiant. Si le caractère de donnée lue n'est pas égal au caractère de masque suivant le « ^ », la lecture de code-barres n'est pas valide en tant qu'identifiant.
Caret Plus (« ^ + »)	Le « ^ » peut être combiné avec le plus (« + »). Cela indique que le caractère de la donnée lue à cette position doit être un caractère alpha (A-Z/a-z) et qu'il est conservé comme une partie de l'identifiant. Si le caractère de la donnée lue n'est pas un caractère alpha, les données lues ne constituent pas un identifiant valide.
Caret Tilde (« ^~ »)	Le « ^ » peut être combiné avec le tilde (« ~ »). Cela indique que le caractère de la donnée lue à cette position doit être un chiffre de 0 à 9 et qu'il est conservé comme une partie de l'identifiant. Si le caractère de la donnée lue n'est pas un chiffre, les données lues ne constituent pas un identifiant valide.

Le masque du code-barres peut être précédé par d'éventuels crochets contenant des caractères de séparation –  $[nC_1mC_2]$  – pour extraire l'identifiant de toute position dans le code-barres. L'identifiant à extraire doit commencer après la n<sup>ême</sup> occurrence du caractère de début C<sub>1</sub> et doit se terminer après la m<sup>ême</sup> occurrence du caractère de fin C<sub>2</sub>. La chaîne de caractères extraite sera traitée par le masque suivant (reportez-vous à la page 11) pour identifier l'identifiant patient.

 $C_1$  et  $C_2$  peuvent être représentés par tout caractère lisible ou par toute valeur ASCII hexadécimale à condition d'être marqué par une barre oblique inverse (« \ »). Reportez-vous au tableau des caractères ASCII à la page 24.

#### Exemple 1 :

[1\$1+]^+^~^~^~^~^~

Extraction de l'identifiant entre la première occurrence de « \$ » et la première occurrence de « + ». L'identifiant doit commencer par un caractère alpha (A-Z/a-z), suivi de sept chiffres (0 à 9). Ce masque extraira l'identifiant X1234567 de l'exemple de code-barres suivant :

~Jane Doe%\$X1234567+5715486266Z?01-09-1979

#### Exemple 2 :

[3\3b1\3b]^+^~^~^~^~~~~

Extraction de l'identifiant entre le  $3^{\text{ème}}$  et le  $4^{\text{ème}}$  pointvirgule (; = 0x3b). Ce masque extraira l'identifiant X1234321 de l'exemple de code-barres suivant :

;Mary Miller;;X1234321;5715486266Z;01-09-1982

Quelles sont les nouveautés de la version logicielle 04.03

# Ajout d'un contenu de code-barres à un résultat

Dans la version logicielle 04.03, il est désormais possible de lire et d'afficher le contenu complet d'un code-barres (pas seulement l'identifiant extrait) et de l'ajouter comme commentaire au résultat de test, pour qu'il soit ensuite traité par le SGD. Cette option peut être configurée via un SGD. Les options suivantes peuvent être définies :

- Le contenu du code-barres ne sera pas ajouté au résultat
- Le contenu du code-barres sera ajouté au résultat
- Le contenu du code-barres sera affiché en vue de sa confirmation après avoir été scanné, puis il sera ajouté au résultat

Si le lecteur est défini sur la dernière option (activé avec confirmation), vous pouvez choisir d'afficher le contenu du code-barres complet dans l'écran de confirmation, comme suit :

- Le code-barres est affiché comme chaîne de caractères continue sans aucune mise en forme. Les caractères de séparation (« ~%\$+? ») sont affichés. Reportez-vous à l'exemple en haut de l'écran dans l'illustration située à gauche.
  - Le code-barres est divisé en deux lignes distinctes pour simplifier la lecture. Les caractères de séparation (« ~%\$+? ») sont remplacés par des sauts de ligne. Reportez-vous à l'exemple en bas de l'écran dans l'illustration située à gauche.

Le remplacement des caractères de séparation par des sauts de ligne est uniquement appliqué de manière temporaire dans l'écran *Confirmation code-barres*. Les informations du code-barres enregistrées avec le résultat de test contiennent les caractères de séparation d'origine.

Lors d'un test patient, l'écran *Confirmation code-barres* s'affiche avant l'écran *Confirmation patient*, si les deux sont activés.

![](_page_12_Picture_12.jpeg)

# Options de configuration

Sujet/Attribut	Plage	Défaut	Dispositif	SGD
Configuration de code-barres				
Ajout du code-barres au résultat de test patient	0 : désactivé 1 : activé 2 : activé et confirmer	0	N	0
Séparateurs de code-barres : Liste des caractères de séparation (caractères lisibles ou valeurs ASCII hexadécimales* précédés par une barre oblique inverse) à remplacer par des sauts de ligne sur l'écran de confirmation. Seulement valide si <i>Ajout du code-barres au résultat de test patient</i> =2.	0-30 caractères	« »	N	0
* Reportez-vous au tableau des caractères ASCII à la page 24.				

# Saisie de l'identifiant patient avec le lecteur de code-barres

Lorsque l'écran permettant de saisir l'identifiant patient est affiché :

![](_page_14_Figure_2.jpeg)

- 1 Appuyez sur la touche () puis relâchez-la. La touche apparaît maintenant sur un fond noir (pendant la numérisation).
- 2 Tenez le lecteur de sorte que la fenêtre du lecteur de code-barres se trouve à environ 10 à 20 cm (4 à 8 pouces) au-dessus du code-barres que vous voulez lire.

Le lecteur émet un bip lorsque le code-barres est lu.

3 Si la fonction *Confirmation patient* est activée, vérifiez et confirmez l'ensemble des informations de code-barres non masquées.

L'identifiant de patient extrait <sup>1</sup> apparaît dans le champ Identifiant patient des écrans suivants. Le lecteur s'éteint au bout de 10 secondes si aucun code-barres n'est lu.

 Reportez-vous aussi à la section «Meilleur masquage de code-barres» de ce supplément, à partir de la page 11.

## **Communication WLAN chiffrée TLS**

La communication via WLAN peut être chiffrée de la même manière que la communication filaire entre le socle et le SGD. Cette option peut être configurée via un SGD.

#### **Options de configuration**

Sujet/Attribut	Plage	Défaut	Dispositif	SGD
Communication électronique				
Chiffrement TLS de la communication WLAN	0 : désactivé 1 : activé	0	N	0

## Compression de données de communication SGD

Pour accroître la vitesse de communication, les données à transférer entre le lecteur et le SGD peuvent être compressées. Cette option peut être configurée via un SGD.

## **Options de configuration**

Sujet/Attribut	Plage	Défaut	Dispositif	SGD
Communication électronique				
Compression de la communication de données	0 : désactivé 1 : activé	0	N	0

# 2 Modifications apportées au Manuel d'utilisation version 6.0

# Sections révisées

9.2 Installation et remplacement du bloc-piles	Les informations suivantes ont été ajoutées à la page 121 :
	Remplacez le bloc-piles dans un délai d'environ 10 minutes pour conserver les paramètres de date et d'heure. Après ce délai, vous pourriez devoir saisir de nouveau la date et l'heure. Remplacez le bloc-piles uni- quement lorsque le dispositif est à l'arrêt, voir page 122.
	Les données enregistrées dans la mémoire (voir section 12.1 du Manuel d'utilisation) ne sont pas perdues lors du remplacement du bloc-piles même si aucun bloc- piles n'est inséré pendant une période prolongée. Tous les paramètres (autres que la date/l'heure - voir ci-dessus) sont également conservés.

### 12.1 Données techniques

Les révisions suivantes ont été effectuées à la page 159 :

Spécification	Lecteur	Socle	Bloc d'alimentation électrique
Tension/type de bloc- piles	Bloc-piles rechargeable 3,7 volts (au lithium)	S/O	S/0
Tension d'entrée	+7,5 V CC	Socle : +12 V CC Socle Light ancienne version : +7,5 V CC NOUVEAU socle Light : +12 V CC	100 à 240 V CA
Fréquence d'entrée	CC	CC	50 à 60 Hz
Courant d'entrée	1,7 A (max)	Socle : 1,25 A (max) Socle Light ancienne version : 1,7 A (max) NOUVEAU socle Light : 1,25 A (max)	350 à 150 mA (REF 07006098001, 07455976190) 400 à 150 mA (REF 08692432001, 08692432160)
Capacité du bloc-piles	30 mesures (subséquentes) possibles après 90 minutes de recharge <sup>1</sup>	S/O	S/O
Interfaces	Contacts de charge Port IR Lecteur de code-barres WLAN (canaux 1-11 uniquement)	Contacts de charge Port IR RJ45 Ethernet (socle) RJ25 (socle Light) USB type B*	Connecteur CC Contacts d'entrée CA remplaçables

1. Un bloc-piles entièrement chargé contient suffisamment d'énergie pour au moins 100 tests en l'espace de 5 heures et une communication sans fil (WLAN, s'il est disponible et activé).

Spécification	Lecteur	Socle	Bloc d'alimentation électrique
Vitesse de transfert des données	WLAN : jusqu'à 54 Mbps	IR : 9,6 K à 115 K bps <sup>1</sup> Ethernet : 10/100 Mbps (auto-négociation) full-duplex <sup>1</sup> USB : 12 Mbps <sup>1</sup>	S/O
		Combiné avec le concen- trateur de socle :	
		IR : 9,6 K à 115 K bps <sup>2</sup> Ethernet : 10 Mbps half-duplex <sup>3</sup>	
Code-barres pouvant être utilisés	Code 128, Code 39, Code 93, EAN 13, Interleaved 2 of 5 (avec ou sans checksum), Codabar, GS1 DataBar Limited, Aztec, QR Code, DataMatrix, PDF417	S/0	S/O

- 1. Accu-Chek Inform II Base Unit
- 2. Accu-Chek Inform II Base Unit Light (NOUVELLE et ancienne versions)
- 3. Accu-Chek Inform II Base Unit Hub

12.2 Autres informations - Commande	Les modifications apportées aux informations de com- mande dans le Manuel d'utilisation Accu-Chek Inform II version 6.0 (page 163) sont affichées en rouge.			
Article	Description	RÉF/ Référence article		
Lecteur Accu-Chek Inform II	Lecteur, équipé de la fonction WLAN intégrée	05060303001		
Bloc-piles Accu-Chek Inform II	Bloc-piles rechargeable (pour lecteurs avec numéro de série > UU14000000)	06869904001		
Accu-Chek Inform II Couvercle du compartiment du bloc- piles	Couvercle de remplacement pour le comparti- ment du bloc-piles du lecteur (pour lecteurs avec numéro de série > UU14000000)	06869823001		
Accu-Chek Inform II Base Unit (NOU- VEAU)	Équipé des fonctions de recharge et de connectivité	07671717190		
Accu-Chek Inform II Base Unit Light (NOUVEAU)	Équipé de la fonction de recharge	08376824190		
Bloc d'alimentation*	Bloc d'alimentation (édition internationale) pour socle Base Unit Light (NOUVEAU) REF 08376824190/ socle Base Unit (NOUVEAU) REF 07671717190	07006098001		
Bloc d'alimentation <sup>*</sup>	Bloc d'alimentation (Amérique du Nord) pour socle Base Unit Light (NOUVEAU) REF 08376824190/ socle Base Unit (NOUVEAU) REF 07671717190	07455976190		

#### <sup>\*</sup>Remargue importante

Le bloc d'alimentation REF 07006098001, (édition internationale) et le bloc d'alimentation REF 07455976190, (Amérique du Nord), de type : FW7555M/12, d'entrée : 100-240 V/50-60 Hz/350-150 mA, de sortie : 12V === 1.25A sont épuisés et seront remplacés par :

Le bloc d'alimentation REF 08692432001, (édition internationale) et le bloc d'alimentation REF 08692432160, (Amérique du Nord), de type : FW8001M/12, d'entrée : 100-240 V/50-60 Hz/400-150 mA, de sortie : 12V ==== 1.50A

Le changement de bloc d'alimentation n'a aucun effet sur les performances du produit. Le type : FW7555M/12 et le type : FW8001M/12 peuvent être utilisés en parallèle.

Article	Description	RÉF/ Référence article		
Accu-Chek Inform II Base Unit Light (ancienne version)	Équipé de la fonction de recharge (épuisé)	05920353001		
Bloc d'alimentation	Bloc d'alimentation (édition internationale) pour ancienne version du socle Base Unit Light REF 05920353001/ ancienne version du socle Base Unit REF 05060290001	04805666001		
Bloc d'alimentation	Bloc d'alimentation (Amérique du Nord) pour ancienne version du socle Base Unit Light REF 05920353001/ ancienne version du socle Base Unit REF 05060290001	05388805001		
Fixation murale pour socle Accu-Chek Inform II Base Unit	Fixation murale pour socle Base Unit/Base Unit Light (s'adapte aux versions anciennes et nouvelles)	05404878001		
Accu-Chek Inform II Base Unit Hub	Equipé de fonctions d'alimentation et de connectivité pour le socle Accu-Chek Inform II Base Unit Light	05888760001		
Cordon d'alimentation	Nécessaire pour brancher le concentrateur de socle (Amérique du Nord)	03868133001		
Cordon d'alimentation	Nécessaire pour brancher le concentrateur de socle (Royaume-Uni)	03034933001		
Cordon d'alimentation	Nécessaire pour brancher le concentrateur de socle (international)	11800515001		
Lecteur de clé de code Accu-Chek Inform II		04884671001		
Boîte à accessoires Accu-Chek Inform II		05060281001		
Bloc-piles Accu-Chek Inform II	Bloc-piles rechargeable (pour lecteurs disposant de matériel plus ancien et avec un numéro de série < UU14000000)	04882326001		
Kit carte RF Accu-Chek Inform II	Remplacement de carte Wi-Fi (pour lecteurs disposant de matériel plus ancien et avec un numéro de série < UU14000000)	05112699001		

# A1 Tableau des options de configuration

L'option de configuration suivante est disponible à partir de la version logicielle 04.02. L'ajout suivant a été effectué à la page 171 :

Sujet/Attribut	Plage	Défaut	Dispositif	SGD
Flux de mesure				
Chambre d'isolement	0 : désactiver (sélectionner l'identifiant patient avant le lot de bandelettes) 1 : activer (sélectionner le lot de bandelettes avant l'identifiant patient)	0	N	0
Blocage du CQ configurable (lors du changement de lot de bandelettes)	0 : désactivé 1 : activé	1	N	0

Les révisions suivantes ont été effectuées à la page 173 :

Sujet/Attribut	Plage	Défaut	Dispositif	SGD	
Identifiant utilisateur					
Validation d'identifiant utilisateur (Tous les caractères sont autorisés [sauf les caractères non imprimables, représen- tés comme valeurs ASCII hexadécimales 0x01 - 0x1F et 0x7F]. Via le clavier du lec- teur, seuls A-Z/a-z, 0-9, « . » [point], « - » [tiret] peuvent être saisis.) Remarque : les espaces de début et de fin sont tronqués.	0 : aucun 1 : longueur 2 : liste 3 : liste et mot de passe	0	0	0	

Les révisions suivantes ont été effectuées à la page 174 :

Sujet/Attribut	Plage	Défaut	Dispositif	SGD
Identifiant patient				
Validation d'identifiant de patient (Tous les caractères sont autorisés [sauf les caractères non imprimables, représen- tés comme valeurs ASCII hexadécimales 0x01 - 0x1F et 0x7F]. Via le clavier du lec- teur, seuls A-Z/a-z, 0-9, « . » [point], « - » [tiret] peuvent être saisis.) Remarque : les espaces de début et de fin sont tronqués.	0 : aucun 1 : longueur 2 : liste 3 : liste permettant la saisie en cas d'absence de la liste 4 : longueur si numérique	0	0	0

B.1 Option : Réseau sans fil (WLAN) L'ajout suivant a été effectué à la page 187 :

Remarque : pour des raisons techniques, seuls les certificats client au format de fichier \*.pem sont acceptables pour l'authentification EAP-TLS. Dans un environnement de réseau Windows, les fichiers \*.pfx doivent être convertis au format \*.pem. Il est de la responsabilité du client / service informatique du client de convertir les certificats \*.pfx au format \*.pem requis.

# Annexe : Tableau de caractères ASCII

Dec	Hex	Char	Dec	Hex	Char	Dec	Hex	Char	Dec	Hex	Char
0	0	[NULL]	32	20	[SPACE]	64	40	@	96	60	•
1	1	[START OF HEADING]	33	21	!	65	41	A	97	61	а
2	2	[START OF TEXT]	34	22	"	66	42	В	98	62	b
3	3	[END OF TEXT]	35	23	#	67	43	С	99	63	С
4	4	[END OF TRANSMISSION]	36	24	\$	68	44	D	100	64	d
5	5	[ENQUIRY]	37	25	%	69	45	E	101	65	е
6	6	[ACKNOWLEDGE]	38	26	&	70	46	F	102	66	f
7	7	[BELL]	39	27	T	71	47	G	103	67	g
8	8	[BACKSPACE]	40	28	(	72	48	Н	104	68	h
9	9	[HORIZONTAL TAB]	41	29	)	73	49	I	105	69	i
10	A	[LINE FEED]	42	2A	*	74	4A	J	106	6A	j
11	В	[VERTICAL TAB]	43	2B	+	75	4B	K	107	6B	k
12	С	[FORM FEED]	44	2C	,	76	4C	L	108	6C	I
13	D	[CARRIAGE RETURN]	45	2D	-	77	4D	Μ	109	6D	m
14	E	[SHIFT OUT]	46	2E		78	4E	N	110	6E	n
15	F	[SHIFT IN]	47	2F	/	79	4F	0	111	6F	0
16	10	[DATA LINK EXCAPE]	48	30	0	80	50	Р	112	70	р
17	11	[DEVICE CONTROL 1]	49	31	1	81	51	Q	113	71	q
18	12	[DEVICE CONTROL 2]	50	32	2	82	52	R	114	72	r
19	13	[DEVICE CONTROL 3]	51	33	3	83	53	S	115	73	S
20	14	[DEVICE CONTROL 4]	52	34	4	84	54	Т	116	74	t
21	15	[NEGATIVE ACKNOWLEDGE]	53	35	5	85	55	U	117	75	u
22	16	[SYNCHRONOUS IDLE]	54	36	6	86	56	V	118	76	v
23	17	[ENG OF TRANS. BLOCK]	55	37	7	87	57	W	119	77	w
24	18	[CANCEL]	56	38	8	88	58	Х	120	78	х
25	19	[END OF MEDIUM]	57	39	9	89	59	0	121	79	у
26	1A	[SUBSTITUTE]	58	ЗA	:	90	5A	Z	122	7A	z
27	1B	[ESCAPE]	59	ЗB	;	91	5B	[	123	7B	{
28	1C	[FILE SEPARATOR]	60	зC	<	92	5C	١	124	7C	I
29	1D	[GROUP SEPARATOR]	61	3D	=	93	5D	]	125	7D	}
30	1E	[RECORD SEPARATOR]	62	3E	>	94	5E	^	126	7E	~
31	1F	[UNIT SEPARATOR]	63	ЗF	?	95	5F	_	127	7F	[DEL]

## Remarques

## Remarques

Cette page est intentionnellement laissée blanche.

# CE

ACCU-CHEK, ACCU-CHEK INFORM, ACCU-CHEK PERFORMA et COBAS sont des marques de Roche.

![](_page_27_Picture_3.jpeg)

Roche Diagnostics GmbH Sandhofer Strasse 116 68305 Mannheim, Allemagne www.roche.com www.cobas.com

![](_page_27_Picture_5.jpeg)